



JUNO L

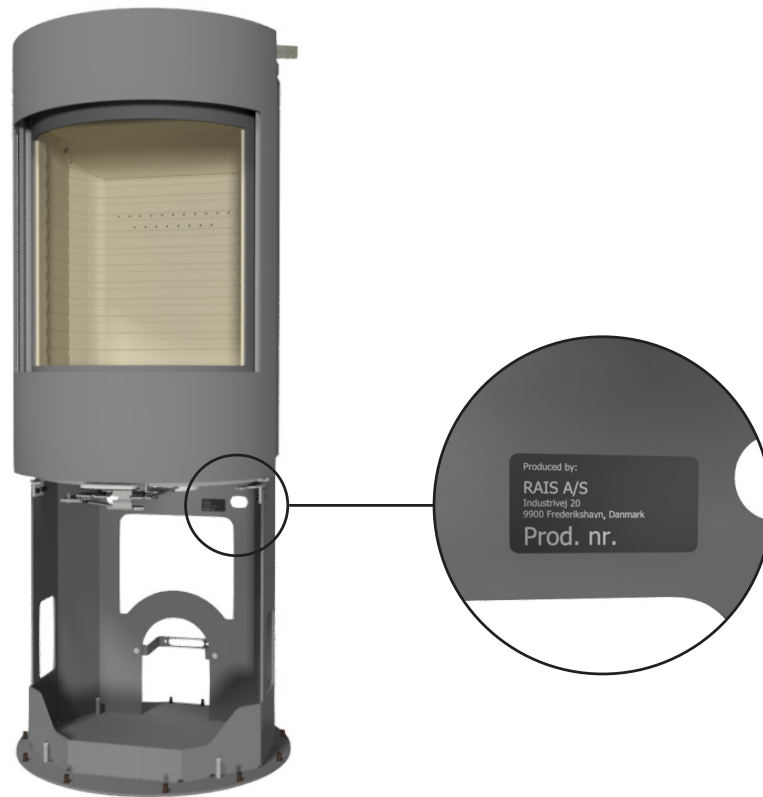
GUIDE D'INSTALLATION (FR)

**RAIS**<sup>®</sup>

attika<sup>®</sup>  
FEUERKULTUR

### NUMÉRO DE FABRICATION

Le numéro de fabrication se trouve sous la chambre de combustion du poêle et sur la première page du guide de l'utilisateur.



### LE PRÉSENT MANUEL CONCERNE LES MODÈLES SUIVANTS:

- Juno L 120
- Juno L 160



NUMÉRO DE FABRICATION	2
GUIDE D'INSTALLATION	4
Dysfonctionnements .....	5
DONNÉES TECHNIQUES	6
Spécifications .....	6
DISTANCE D'INSTALLATION	8
Distances minimales par rapport au plafond et au sol .....	8
Distances minimales à respecter pour les fours à socle pivotant ...	8
Distance d'installation de mur incombustible .....	8
Distances d'installation par rapport aux murs inflammables .....	9
SCHÉMAS/SCHÉMAS COTÉS	10
INSTALLATION	14
Recyclage de l'emballage .....	14
Emballage à la livraison .....	15
Réglage de la hauteur .....	15
Installation d'un exutoire de fumée dans la sortie supérieure .....	16
Modification du raccordement de la cheminée .....	16
Dépose du revêtement de la chambre de combustion .....	17
Installation des pierres Juno 120 L .....	18
Installation des pierres Juno 160 L .....	20
Clapet de convection .....	23
Modification de la position de la plaque supérieure .....	23
Couvercle de prise d'air .....	23
Pierres d'accumulation de chaleur .....	24
Montage/changement des poignées .....	24
Base pivotante .....	25
RACCORD D'AIR EXTÉRIEUR - AIRSYSTEM	26
Raccordement d'air à l'arrière .....	26
Raccordement d'air en bas .....	27
NETTOYAGE ET MAINTENANCE	28

## GUIDE D'INSTALLATION

Félicitations pour l'achat de votre nouveau poêle RAIS/ATTIKA. Ce guide d'installation veille à ce que votre produit soit installé correctement, afin que vous puissiez en profiter pendant de nombreuses années.

### GÉNÉRALITÉS

Il est important que le produit soit correctement installé tant pour l'environnement que pour la sécurité. Lors de l'installation, il convient de respecter toutes les lois et réglementations locales, y compris celles qui font référence à des normes nationales et européennes. Veuillez contacter un ramoneur avant l'installation. Aucune modification non autorisée ne peut être apportée au produit.

Dès réception, vérifiez que la cuisinière n'a pas été endommagée pendant le transport. N'installez pas le four avant de l'avoir soigneusement vérifié.

### STRUCTURE DU SOL

La structure du sol doit être capable de supporter le poids du produit et celui de la cheminée. Si la structure existante ne satisfait pas à cette condition, il convient de prendre les mesures adéquates (par ex., plaque de répartition de charge). Veuillez prendre conseil auprès d'un professionnel de la construction.

Si le produit est installé sur un plancher inflammable, observez les dispositions nationales et locales en ce qui concerne la taille de la plaque non inflammable qui doit recouvrir le plancher devant le produit afin de le protéger des chutes de braises.

### DISTANCES PAR RAPPORT AUX MATÉRIAUX INFLAMMABLES

Le produit doit être placé à une distance sûre de tout matériau inflammable. En raison du risque d'incendie, ne placez aucun objet inflammable (par ex., mobilier) à une distance inférieure à celles mentionnées dans les chapitres relatifs à l'installation. Pour déterminer l'emplacement de votre produit RAIS/ATTIKA, réfléchissez à la répartition de chaleur vers les autres pièces afin de profiter le plus possible de votre nouvelle acquisition.

### VENTILATION

Le poêle a besoin d'un apport d'air permanent et suffisant pour fonctionner de manière sûre et efficace. Une arrivée d'air permanente peut être installée dans

la pièce pour l'air de combustion du poêle - par le biais de la connexion AirSystem. Cette arrivée d'air ne doit en aucun cas être fermée pendant le fonctionnement. Notez que toute extraction mécanique, telle qu'une hotte de cuisine, peut réduire l'apport d'air. La consommation d'air du poêle est d'au moins 13,6 m<sup>3</sup>/h.

### CHEMINÉE

La cheminée doit être composée au minimum d'un carneau T400-N1-D-50050-G100 et doit être suffisamment haute pour que les conditions de tirage soient adéquates, à savoir entre 12 et 18 pascals. Si le tirage recommandé n'est pas atteint, de la fumée peut refouler de la porte pendant la combustion. La buse d'évacuation des fumées a un diamètre de 150 mm. Veillez à garantir un accès libre à la trappe de nettoyage du conduit de cheminée.

Si le tirage est trop important, il est recommandé d'équiper la cheminée ou le carneau d'une clef de tirage. Le cas échéant, veillez à avoir une surface de passage libre d'au moins 20 cm<sup>2</sup> lorsque la clef de tirage est fermée.

La longueur de la cheminée, calculée à partir du haut du poêle, ne doit pas être inférieure à 3 mètres, et doit mesurer au minimum 80 cm au-dessus de la crête du toit. Si la cheminée est positionnée sur le côté de la maison, le haut de la cheminée ne doit jamais être plus bas que la crête du toit ou le point le plus élevé du toit. Veuillez noter qu'il existe souvent des réglementations nationales ou locales concernant les toits en chaume.

Veillez toujours à respecter les normes applicables (EN 15287-1:2023 et EN 15287-2:2023) pour l'installation de la cheminée. Il est également important de vérifier le bon fonctionnement de la cheminée conformément à la norme EN 13384-2:2015+A1:2019 en fonction de la solution individuelle sur le site.

### TAILLE DE LA PIÈCE

Les exigences relatives à la taille de la pièce s'appliquent au produit portant la désignation de type CA. Le type CA fait référence aux poêles étanches avec une porte à fermeture automatique dont l'étanchéité a été testée. La pièce dans laquelle le poêle est installé doit avoir une superficie d'au moins 60 m<sup>3</sup>. Le type de poêle est indiqué sur l'étiquette CE fournie.



### REMARQUE !

Le produit ne doit pas être installé dans des locaux où les systèmes de ventilation créent une pression inférieure à -15 Pa.

**REMARQUE !**

Un ramoneur local doit être informé de l'installation du produit avant sa première utilisation.

**REMARQUE !**

RAIS/ATTIKA recommande de faire installer le produit par un installateur agréé. Veuillez consulter votre revendeur pour en savoir plus.

**DYSFONCTIONNEMENTS**

Voici quelques-unes des raisons les plus courantes liées à des dysfonctionnements.

**ÉMISSION DE FUMÉE PAR LA PORTE**

- Peut être dû à un tirage trop faible dans la cheminée (<12Pa).
- Vérifiez si le conduit de fumée ou la cheminée est obstrué.
- Vérifiez si la hotte aspirante est allumée. Le cas échéant, éteignez la hotte aspirante et ouvrez une fenêtre ou une porte à proximité du produit pendant un bref instant.

**PRÉSENCE DE SUIE SUR LE VERRE**

- Le bois de chauffage est trop humide.
- Le registre est réglé trop bas.
- Vérifiez que la chambre de combustion chauffe de manière adéquate pendant l'allumage avant de fermer la porte.

**LE FEU BRÛLE TROP FORT**

- Fuite au niveau du joint de la porte.
- Tirage excessif de la cheminée (>18 Pa), une clef de tirage doit être installée.
- Le registre n'est pas suffisamment réglé vers le bas

**LE FEU BRÛLE TROP FAIBLEMENT**

- Quantité insuffisante de bois de chauffage.
- Apport d'air insuffisant pour la ventilation de la pièce.
- Absence de nettoyage de la conduite de cheminée.
- Cheminée non étanche.
- Fuite entre la cheminée et le carneau.

**TIRAGE RÉDUIT DANS LA CHEMINÉE**

- La différence de température est trop faible, en raison, par exemple, d'une cheminée mal isolée.
- La température extérieure est élevée, en été par exemple.
- Il n'y a pas de vent.
- La cheminée est trop basse et trop abritée.
- Fuite ou autre faux air dans la cheminée
- Cheminée et carneau bouchés.
- La maison est trop étanche (manque d'apport d'air frais).
- Tirage négatif des fumées (mauvaises conditions de tirage).

Dans les cheminées froides ou en cas de conditions météorologiques difficiles, vous pouvez compenser en fournissant plus d'air que d'habitude.

En cas de dysfonctionnement persistant, nous vous recommandons de contacter votre revendeur RAIS ou votre ramoneur.

**PIÈCES DÉTACHÉES**


Si vous avez besoin de nouvelles pièces détachées pour votre produit, scannez le QR code pour découvrir notre offre de pièces détachées. En cas d'utilisation de pièces détachées non recommandées par RAIS/attika, la garantie sera annulée. Toutes les pièces interchangeables sont disponibles comme pièces détachées chez votre revendeur RAIS/attika.



## SPÉCIFICATIONS

DTI Ref.: 300-ELAB-2605-EN

Juno L 120, Juno L 160

		Nominal		Standard: EN 16510-2-1:2022
		Bois de chauffage		Combustible
P	kW	5,5		Puissance nominale
P <sub>SH</sub>	kW	5,5		Effet de chauffage de la pièce
η	%	≥ 75		Rendement énergétique
η <sub>s</sub>	%	≥ 65		Rendement énergétique saisonnier
EEl	-	103	Class A	Indice d'efficacité énergétique
CO (13% O <sub>2</sub> )	mg/Nm <sup>3</sup>	≤ 1500		Émissions de CO attribuées à une teneur en oxygène de 13 %
NO <sub>x</sub> (13% O <sub>2</sub> )	mg/Nm <sup>3</sup>	≤ 200		Émissions de NO <sub>x</sub> attribuées à une teneur en oxygène de 13 %
OGC (13% O <sub>2</sub> )	mg/Nm <sup>3</sup>	≤ 120		Émission d'OGC attribuée à une teneur en oxygène de 13 %
PM (13% O <sub>2</sub> )	mg/Nm <sup>3</sup>	≤ 40		Émission de particules à une teneur en oxygène de 13 %
p	Pa	12		Tirage de fumée minimum
T <sub>s</sub>	°C	368		Température des gaz de combustion à la buse d'évacuation des fumées
Tclass	-	T400 G		Désignation de la cheminée selon la norme de cheminée en vigueur
Φ <sub>fg</sub>	g/s	4,9		Débit massique des gaz de combustion
V <sub>h</sub>	m <sup>3</sup> /h	0		Perte d'air en stagnation
CON ou INT	-	INT		Fonctionnement intermittent (INT)
t	min	50		Durée de remplissage
M <sub>a</sub>	kg	1,4		Quantité de bois recommandée pour le remplissage (répartie en 2 ou 3 bûches)
d <sub>out</sub>	mm	150		Diamètre de la buse d'évacuation des gaz de combustion
L, W, H	mm	Ø470 H1000/ 1218/ 1413/ 1618		Dimensions totales du poêle (diamètre/hauteur)
L <sub>c</sub> , W <sub>c</sub> , H <sub>c</sub>	mm	352/292/305*		Chambre de combustion (longueur/largeur/hauteur)
m	kg	158 - 253		Poids de l'appareil
m <sub>chim</sub>	kg	20		Charge maximale d'une cheminée pouvant être prise en charge par l'appareil.
Type	-	CA		Appareil destiné à être alimenté en air de combustion par une conduite d'air de combustion


\*Limite de charge max. limite de charge

**PLAQUE SIGNALÉTIQUE**

Tous les poêles RAIS/attika ont une plaque signalétique indiquant la distance à respecter entre le poêle à bois et des matériaux inflammables, le rendement, etc. La plaque signalétique n'est pas montée et se trouve à l'intérieur du poêle à la livraison. La plaque signalétique est également disponible en scannant le QR code.

**SANS VITRE LATÉRALE**

**AVEC VITRE LATÉRALE**


Distance d'installation		Juno L sans vitre latérale	Juno L avec vitre latérale	
d <sub>R</sub>	mm	150	100	Distance minimale entre l'arrière du poêle et un matériau combustible
d <sub>S</sub>	mm	500	500	Distance minimale entre les côtés et les matériaux inflammables
d <sub>C</sub>	mm	750	750	Distance minimale entre le haut et les matériaux combustibles du plafond
d <sub>P</sub>	mm	900	800	Distances minimales entre la façade et les matériaux inflammables (distance avec le mobilier)
d <sub>F</sub>	mm	0**		Distance minimale entre la façade et les matériaux inflammables dans la zone de rayonnement inférieure de la façade
d <sub>L</sub>	mm	0**		Distance minimale entre la façade et les matériaux inflammables dans la zone de rayonnement latérale de la façade
d <sub>B'</sub>	mm	270		Distance minimale entre le bord inférieur de la porte et le sol
d <sub>non</sub>	mm	50		Distance minimale par rapport aux murs non inflammables
		Veuillez lire et suivre les instructions du guide de l'utilisateur		

\*\*0 mm : Car on ne dépasse pas 65 K en cas de rayonnement sur le sol devant et/ou sur la paroi latérale. Voir EN16510, Note 3.

Le poêle a été testé et approuvé par :  
DTI - Institut technologique danois  
Teknologiparken Kongsvang Allé 29  
DK-8000 Aarhus C. Denmark  
www.dti.dk  
Téléphone : +45 72 20 20 00  
Fax : +45 72 20 10 19

Veuillez également lire la section sur les distances d'installation.

### TIRAGE PARTAGÉ

Il est autorisé de raccorder plusieurs poêles à la même cheminée, à condition que les deux poêles aient le même propriétaire, comme dans une maison à deux étages avec un poêle dans le salon et un autre au premier étage. Les entrées doivent obligatoirement être placées de manière à ce qu'il y ait une différence de dégagement entre elles d'au moins 250 mm.

**IMPORTANT !** Le raccordement de plusieurs poêles à la même cheminée **N'EST PAS** autorisé au **Royaume-Uni**.



### EN CAS DE CONTRÔLE DU MARCHÉ

L'essai nominal permet de définir la base des spécifications. Au cours de l'essai nominal, un allumage et deux préchauffages sont effectués pour obtenir une lueur de base d'environ 190 g avant la cuisson d'essai. Pendant la cuisson d'essai, 1,4 kg de bois de chauffage est rempli en deux morceaux, la porte étant fermée immédiatement après le remplissage. A partir de là, environ 5 cycles d'essai sont effectués, chaque cycle d'essai se terminant lorsque le poids est d'environ 50 g. Le critère est que le poids à la fin du cycle ne doit pas s'écarter de plus de 100 g du cycle précédent.

### DÉCLARATION DES PERFORMANCES



### DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Pour une description détaillée de la réalisation de l'essai nominal, veuillez consulter le manuel d'utilisation.

Pour vérifier si le poêle à bois peut être installé près d'un mur inflammable, veuillez contacter votre architecte en bâtiment ou les autorités locales. Vous devez vous assurer qu'aucun matériau inflammable (par ex. meuble) ne soit disposé à des distances inférieures à celles indiquées sur les schémas (risque d'incendie).

**DISTANCES MINIMALES PAR RAPPORT AU PLAFOND ET AU SOL**

Distance par rapport au plafond min. 750 mm. Distance par rapport au sol depuis le bas de la porte, min. 270 mm.

**DISTANCES MINIMALES À RESPECTER POUR LES FOURS À SOCLE PIVOTANT**

Si vous possédez un four à socle pivotant, il est important de respecter la distance minimale entre le meuble et la porte dans la zone de pivotement du four (90° ou 360°).

**DISTANCE D'INSTALLATION DE MUR INCOMBUSTIBLE**

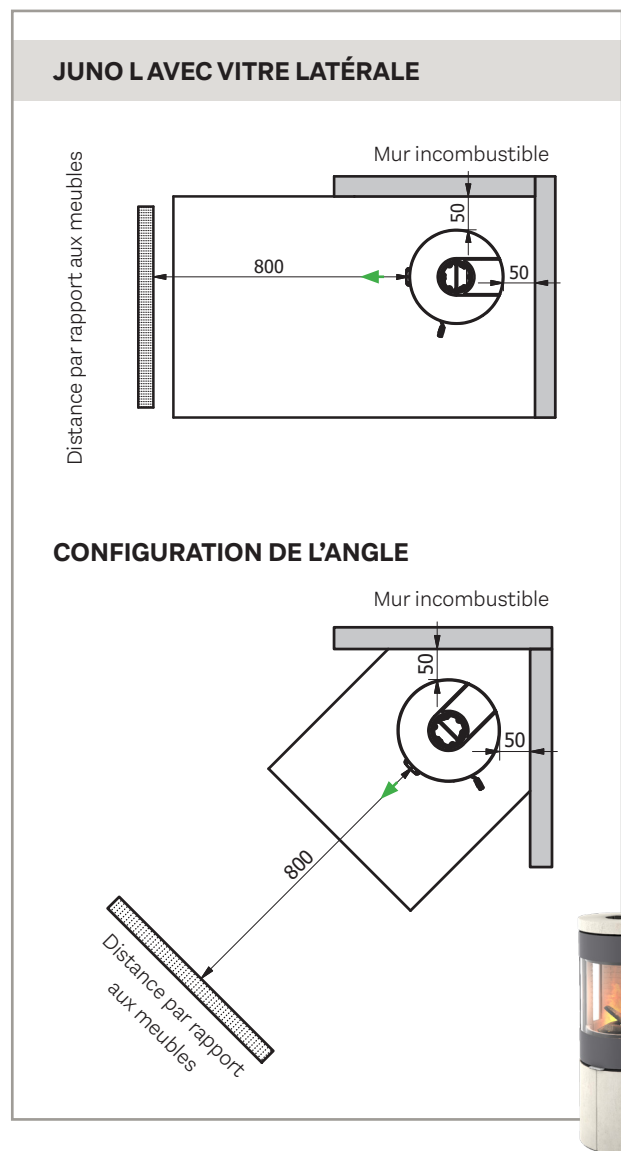
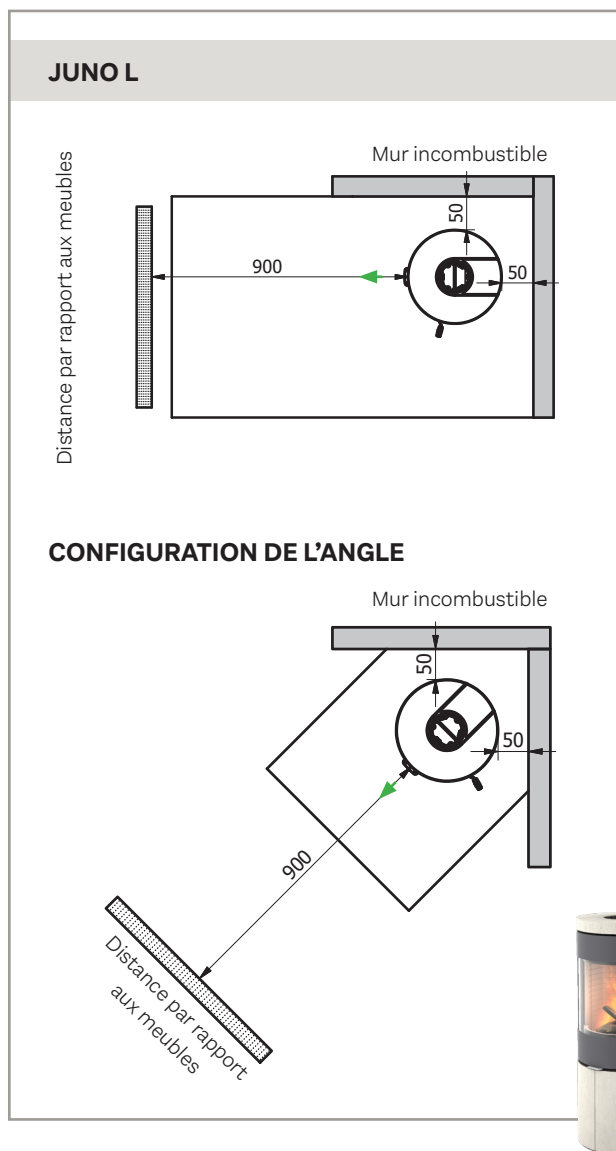
Pour le nettoyage, nous recommandons une distance minimale de **50 mm** par rapport à un matériau non combustible.



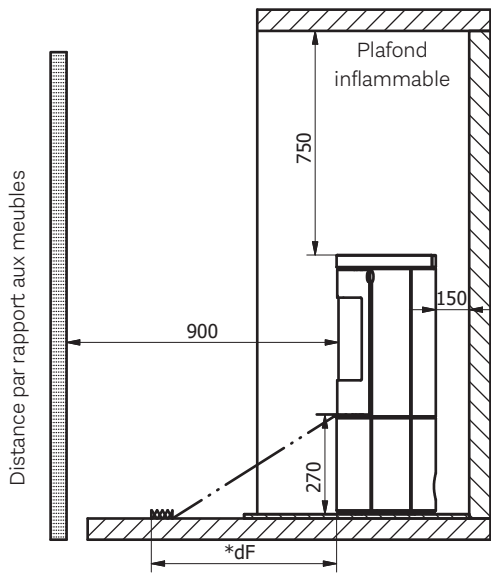
**IMPORTANT**

Veuillez noter que les distances d'installation indiquées aux pages suivantes ne concernent que le poêle à bois. La distance de sécurité par rapport à des matériaux inflammables du système de cheminée choisi peut être supérieure. Le système de cheminée doit toujours être monté conformément aux réglementations en matière de construction et conformément à la marque CE du système de cheminée. Veuillez toujours à respecter toutes les précautions locales, y compris celles qui se réfèrent aux normes nationales et européennes.

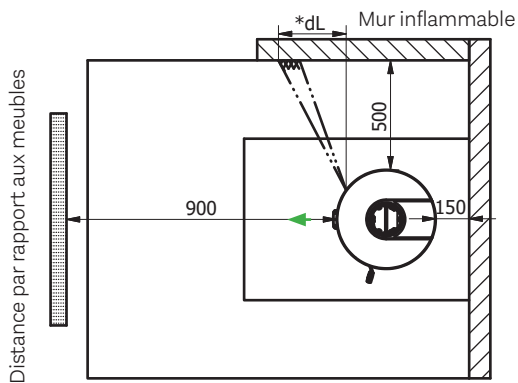
FR



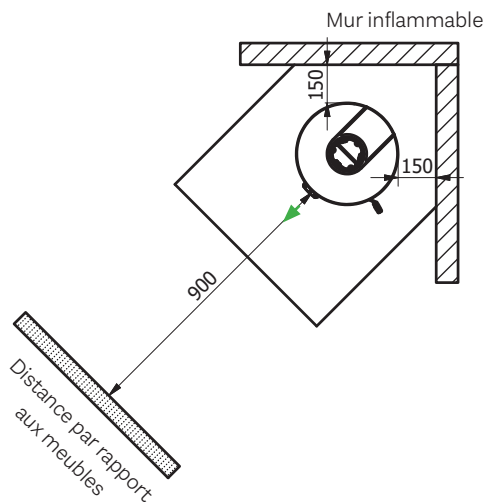
**JUNO L**



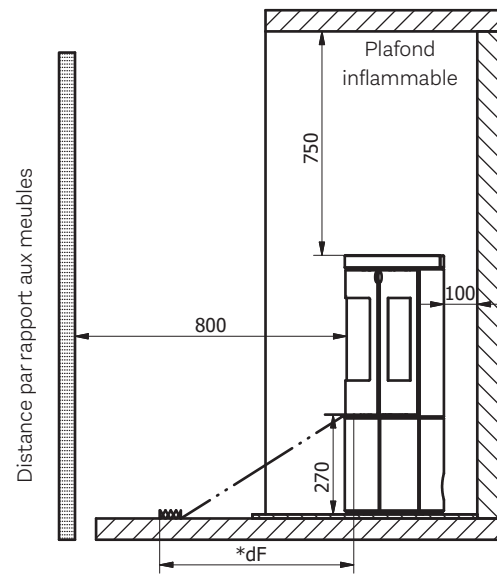
\*0 mm : Car on ne dépasse pas 65 K en cas de rayonnement sur le sol devant et/ou sur la paroi latérale.



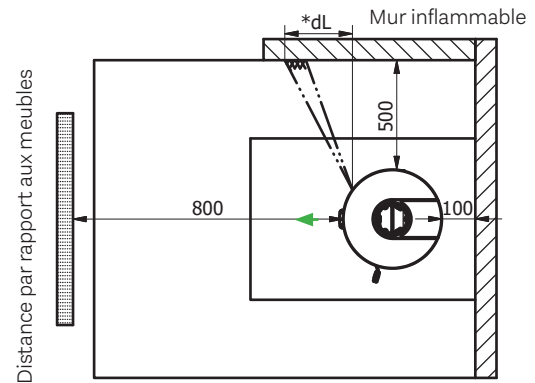
**CONFIGURATION DE L'ANGLE**



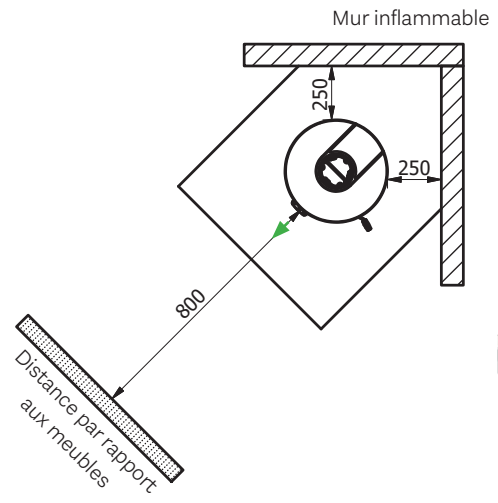
**JUNO L AVEC VITRE LATÉRALE**



\*0 mm : Car on ne dépasse pas 65 K en cas de rayonnement sur le sol devant et/ou sur la paroi latérale.

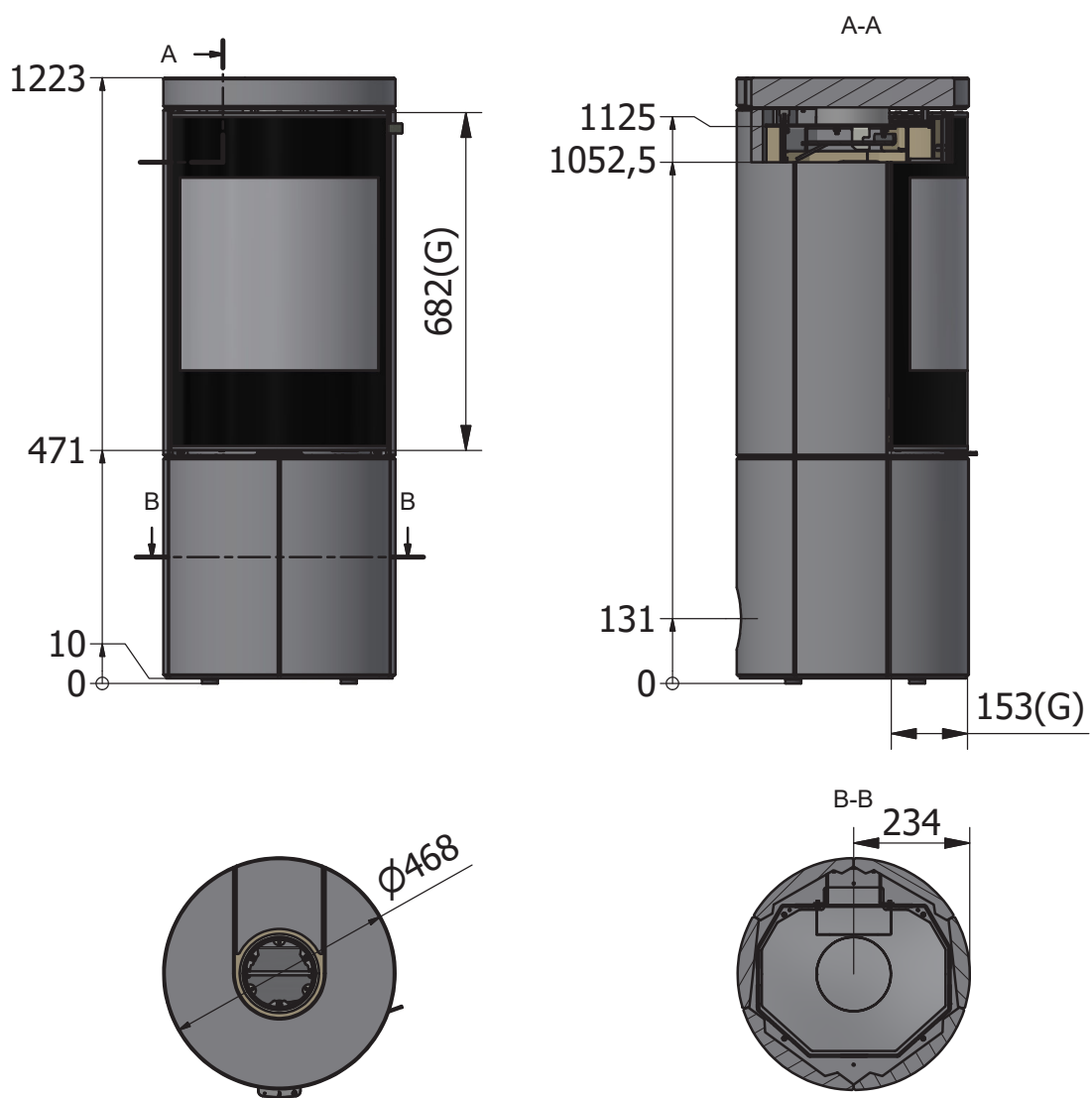


**CONFIGURATION DE L'ANGLE**



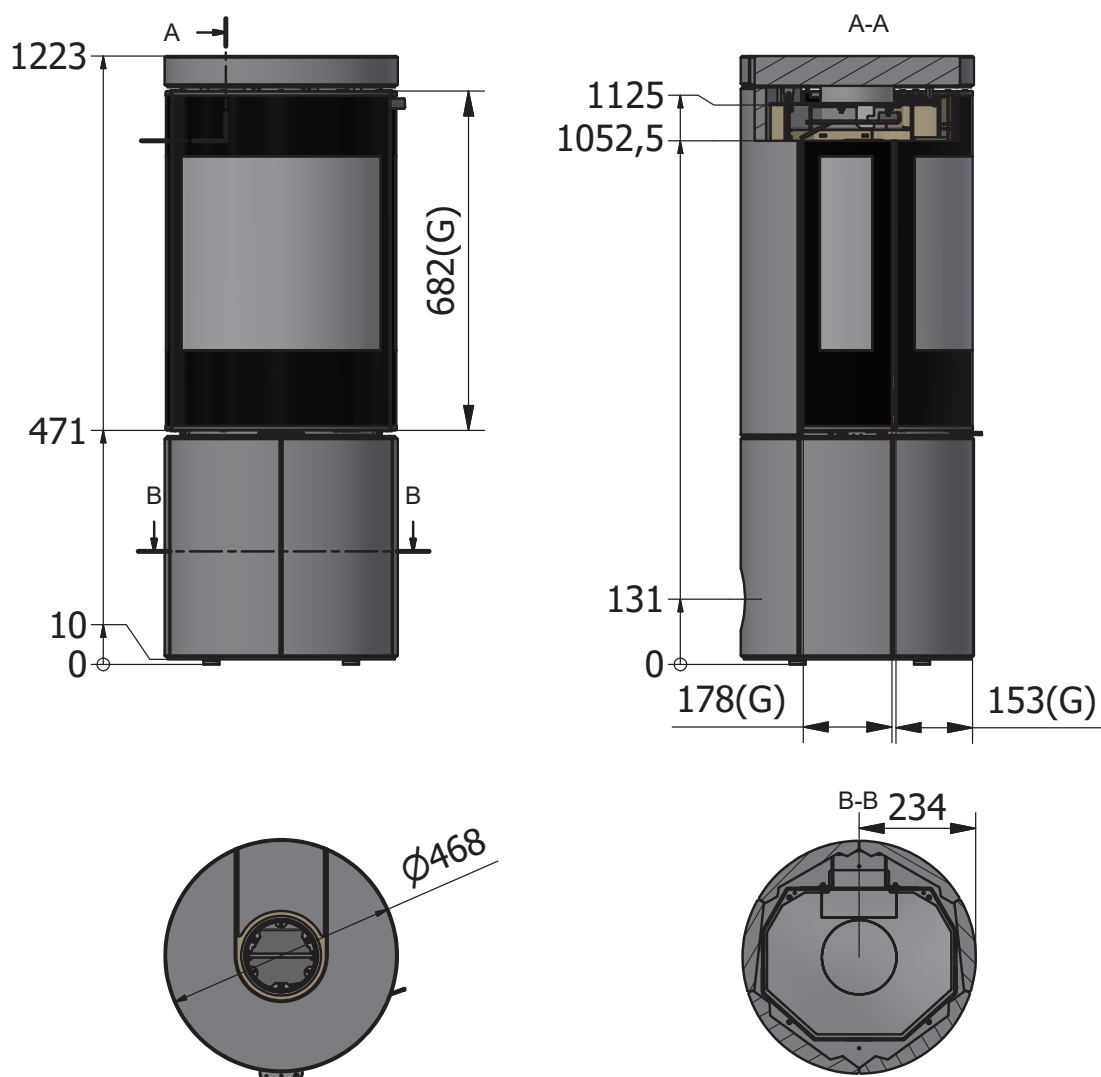
**SCHÉMAS/SCHÉMAS COTÉS: JUNO L 120**

Juno L a les mêmes dimensions extérieures, qu'il soit recouvert de pierre Porto ou de pierre ollaire.



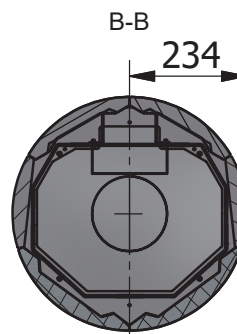
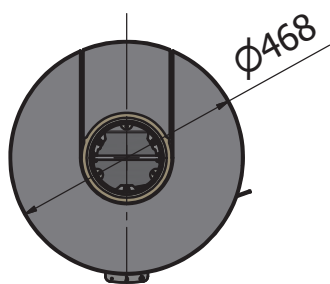
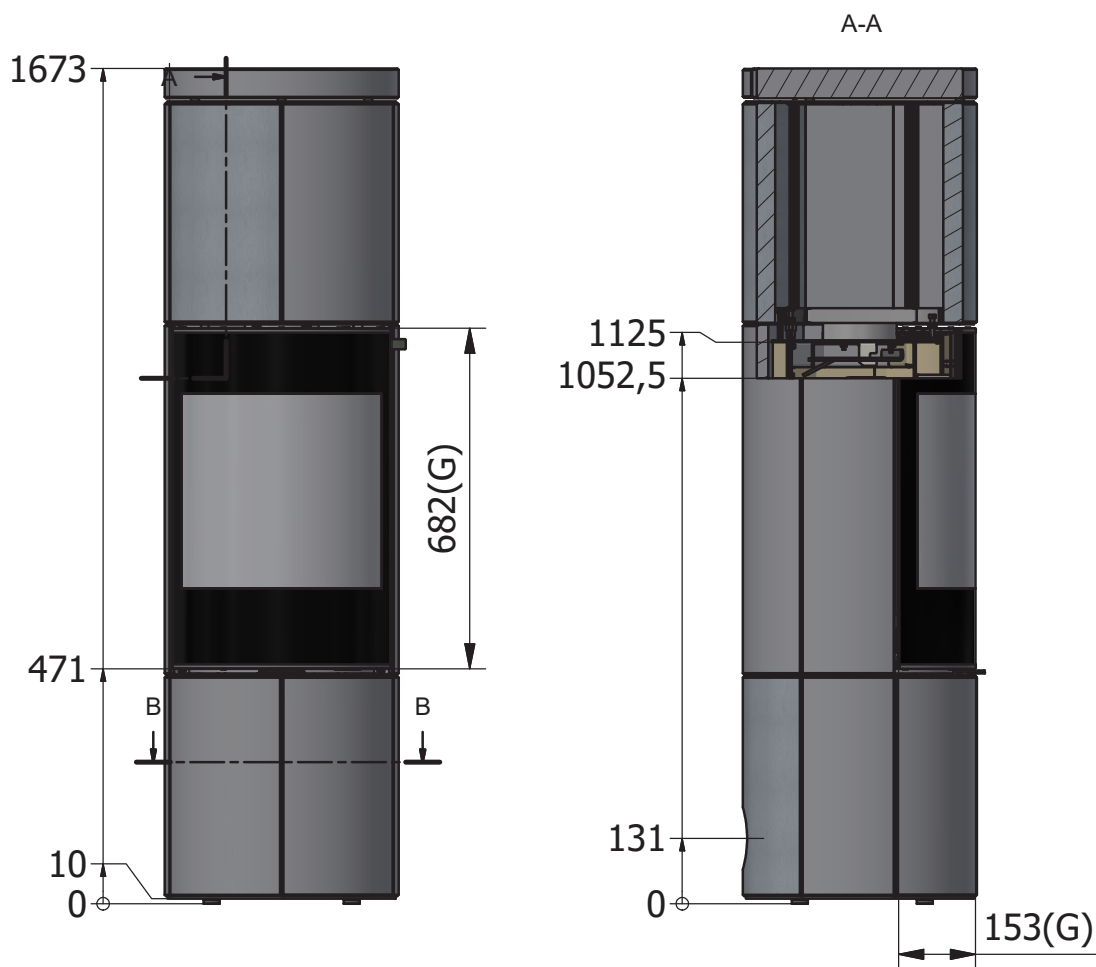
**SCHÉMAS/SCHÉMAS COTÉS: JUNO L 120 VEC VITRE LATÉRALE**

Juno L a les mêmes dimensions extérieures, qu'il soit recouvert de pierre Porto ou de pierre ollaire.



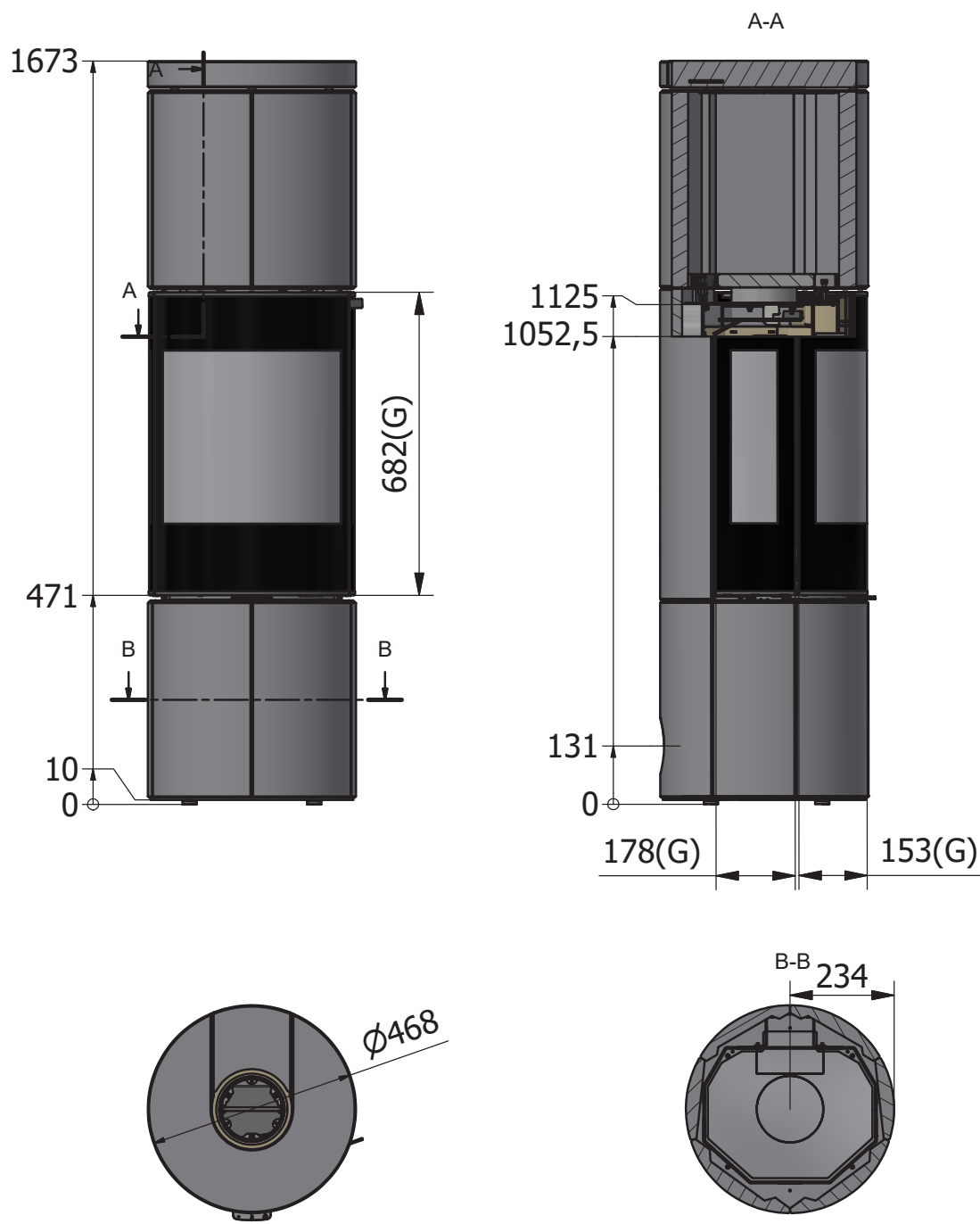
**SCHÉMAS/SCHÉMAS COTÉS: JUNO L 160**

Juno L a les mêmes dimensions extérieures, qu'il soit recouvert de pierre Porto ou de pierre ollaire.



**SCHÉMAS/SCHÉMAS COTÉS: JUNO L 160 VEC VITRE LATÉRALE**

Juno L a les mêmes dimensions extérieures, qu'il soit recouvert de pierre Porto ou de pierre ollaire.



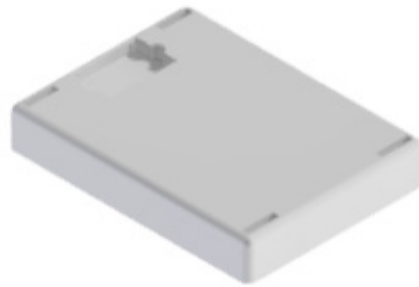


**RECYCLAGE DE L'EMBALLAGE**

Le poêle est conditionné dans un emballage qui peut être recyclé. Ce dernier doit être mis au rebut conformément aux dispositions nationales en matière d'élimination des déchets.



Ruban  
plastique



Polystyrène



Carton

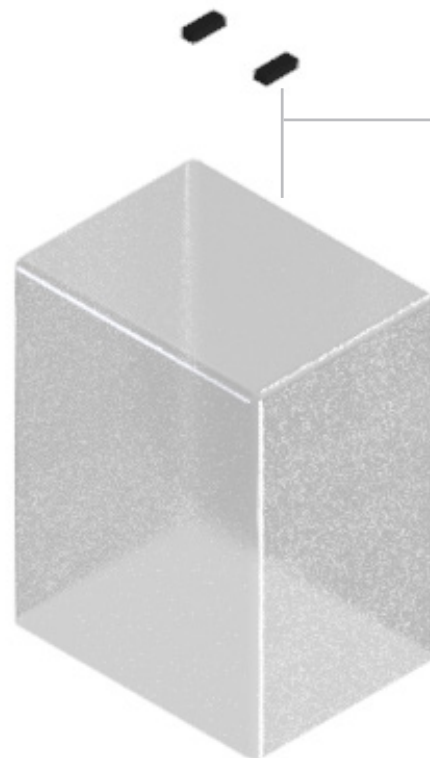
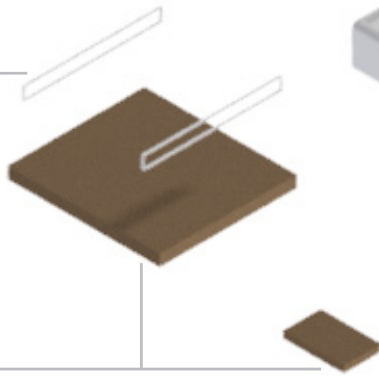


Plastique

Tôle d'acier



Bois de  
palette



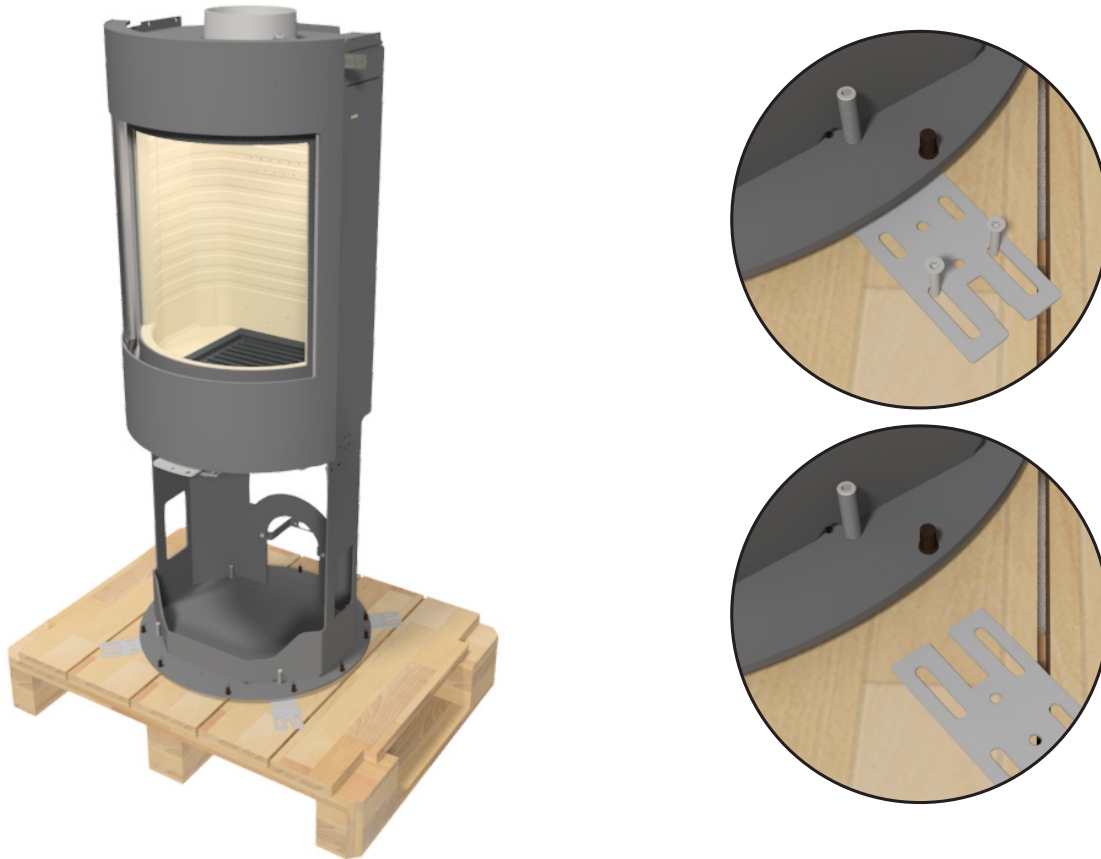
**ÉLIMINATION EN FIN DE VIE**

Dans un futur lointain, lorsque votre poêle ne sera plus utilisable, il sera important de l'éliminer correctement. À la fin du manuel d'utilisation, vous trouverez un aperçu de la manière dont le poêle doit être mis au rebut à la fin de sa durée de vie.



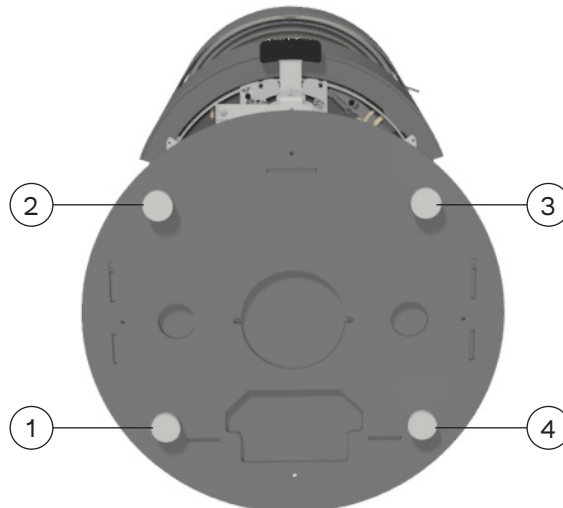
**EMBALLAGE À LA LIVRAISON**

Le produit est livré fixé à une palette de transport à l'aide de quatre fixations. Les fixations sont ancrées à l'aide de vis qui doivent être retirées. Chaque fixation peut ensuite être retirée.



**RÉGLAGE DE LA HAUTEUR**

Le poêle est équipé de vis de réglage sous le poêle, qui permettent de s'assurer que le poêle est de niveau.



**INSTALLATION D'UN EXUTOIRE DE FUMÉE DANS LA SORTIE SUPÉRIEURE**

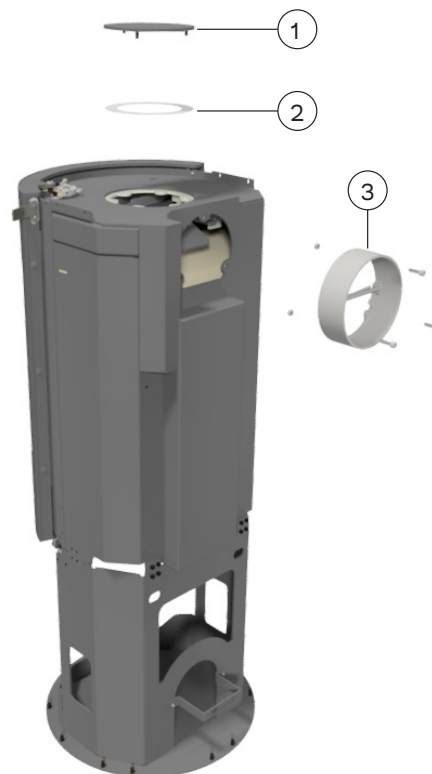
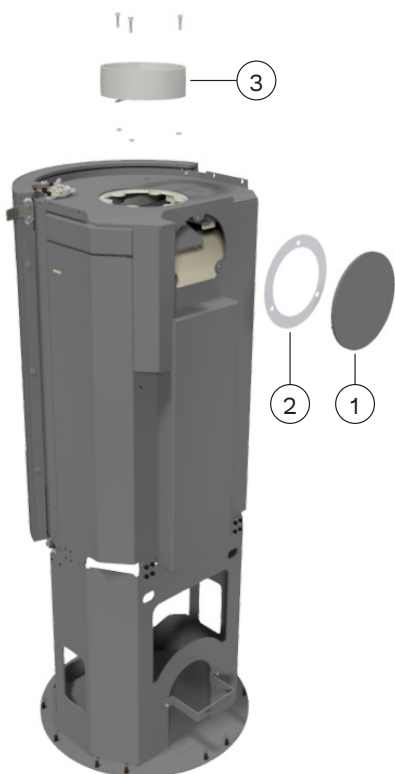
Le poêle est préparé pour une sortie par le haut à la livraison. Montez la sortie du conduit de fumée à l'aide des écrous et des boulons fournis.



**MODIFICATION DU RACCORDEMENT DE LA CHEMINÉE**

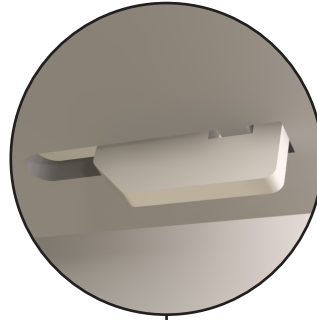
Le poêle est livré prêt pour une sortie par le haut, mais peut être changé pour une sortie par l'arrière comme suit.

1. Commencez par retirer le revêtement de la chambre de combustion (voir page suivante).
2. Retirez le couvercle de la flamme (1) et le joint (2) à l'arrière et montez-les sur le dessus.
3. Installez le conduit d'évacuation (3) sur la sortie arrière.



**DÉPOSE DU REVÊTEMENT DE LA CHAMBRE DE COMBUSTION**

Pour accéder au parcours de fumée, retirez avec précaution la plaque supérieure de déflecteur de fumée en vermiculite et le canal de fumée en acier. Retirez la plaque du déflecteur de fumée en la soulevant et en la tournant latéralement. Retirez le déflecteur de fumée en le soulevant vers le haut et vers l'avant de manière à ce qu'il se libère de ses fixations. Remettez-le ensuite soigneusement en place en procédant dans l'ordre inverse. La même procédure est utilisée pour changer le raccord de cheminée afin d'accéder au couvercle du conduit de fumée.



Retirer la plaque du déflecteur de fumée en la soulevant et en la tournant latéralement.

Le déflecteur de fumée en le soulevant vers le haut et vers l'avant pour le dégager de ses fixations.

FR



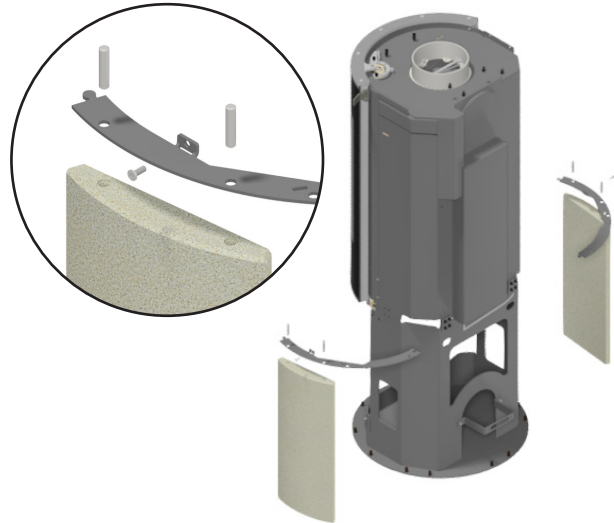
**REMARQUE !**

Redoublez de vigilance quand vous repositionnez les déflecteurs.

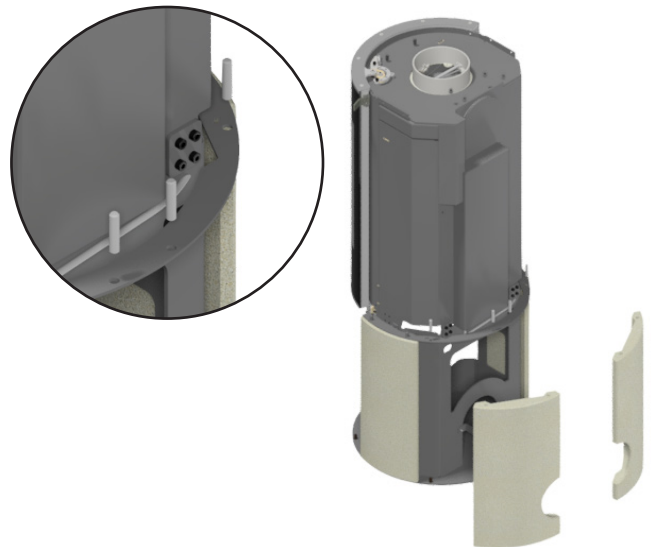
**INSTALLATION DES PIERRES JUNO 120 L**

Placez le poêle à bois à son emplacement définitif. Le poêle à bois ne peut pas être déplacé une fois les pierres installées, car celles-ci risquent de se briser si elles sont soumises à une pression. Suivez ensuite les étapes suivantes pour installer les pierres. La procédure est la même, qu'il s'agisse d'un modèle avec ou sans vitre latérale.

Placez les pierres latérales sur les goupilles de la plaque de base. Installez les pierres latérales à l'aide des fixations en acier et des goupilles fournies. Fixez ensuite les fixations au poêle à l'aide des deux vis.



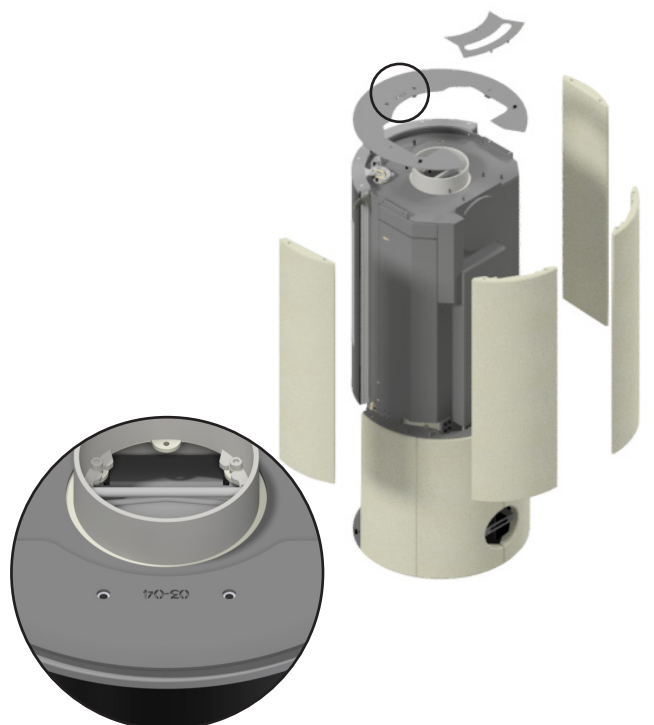
Placez les pierres arrière sur les goupilles de la plaque inférieure et fixez les pierres supérieures en insérant 4 goupilles dans l'anneau en acier.



**SORTIE SUPÉRIEURE**

Les pierres de la couche centrale sont placées sur les goupilles de l'anneau en acier. Les ferrures en acier sont montées sur le dessus du poêle. Veillez à ce que les surfaces de contact soient bien en prise.

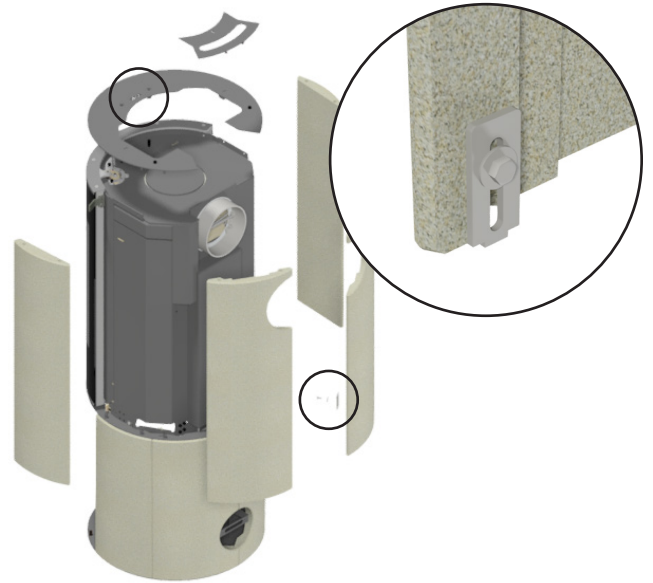
L'espace entre la porte et la ferrure peut être ajusté à l'aide de ces deux vis. Cela s'applique aussi bien à la sortie supérieure qu'à la sortie arrière.



FR

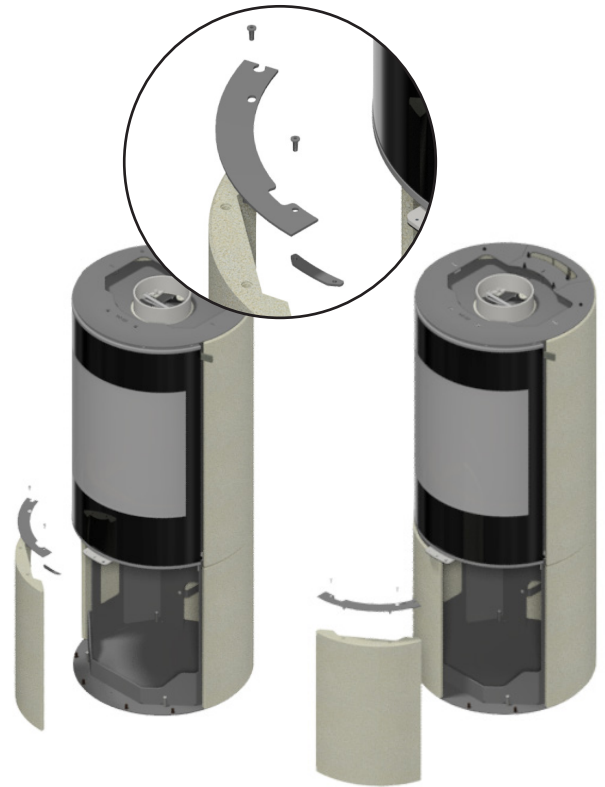
**SORTIE ARRIÈRE**

Commencez par placer les pierres arrière dans la couche centrale, au-dessus des goupilles de l'anneau en acier. Les pierres arrière sont équipées de deux ferrures de verrouillage. Elles se verrouillent en desserrant le boulon, après quoi la ferrure de verrouillage peut être enfoncée dans les fentes de l'anneau inférieur. Resserez le boulon. Montez ensuite les pierres latérales. Les ferrures en acier sont montées sur le dessus du poêle. Assurez-vous que les surfaces de contact s'engagent correctement.



Commencez par monter la pierre avant gauche. Vissez les deux ferrures ensemble et placez-les sur la pierre. Placez la ferrure et la pierre sur la plaque de base et fixez la ferrure au poêle à l'aide de l'autre vis.

Montez ensuite la pierre avant droite. Placez la ferrure sur la pierre et fixez-les sur la plaque de base. Fixez la ferrure au poêle à l'aide des deux vis.

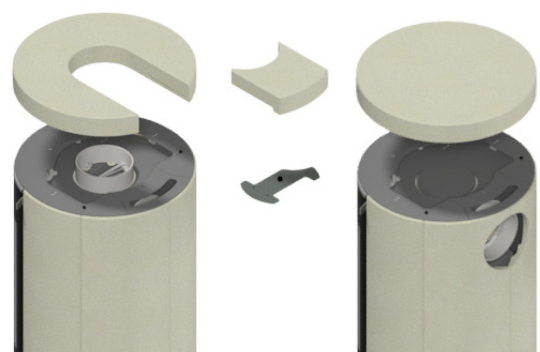


Placez la plaque supérieure sur les vis de guidage dans le support en acier à l'aide des trous situés dans la partie inférieure de la plaque supérieure.

En cas de sortie par le haut, le revêtement en acier doit ensuite être monté dans la fente de la plaque supérieure. Placez la petite partie de la plaque supérieure sur le support.

**SORTIE SUPÉRIEURE**

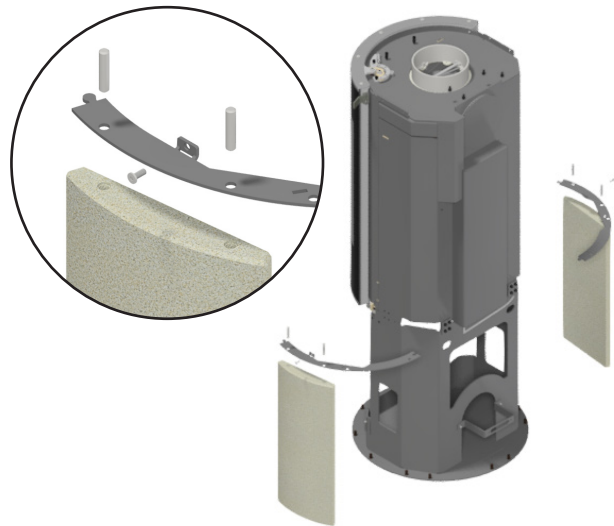
**SORTIE ARRIÈRE**



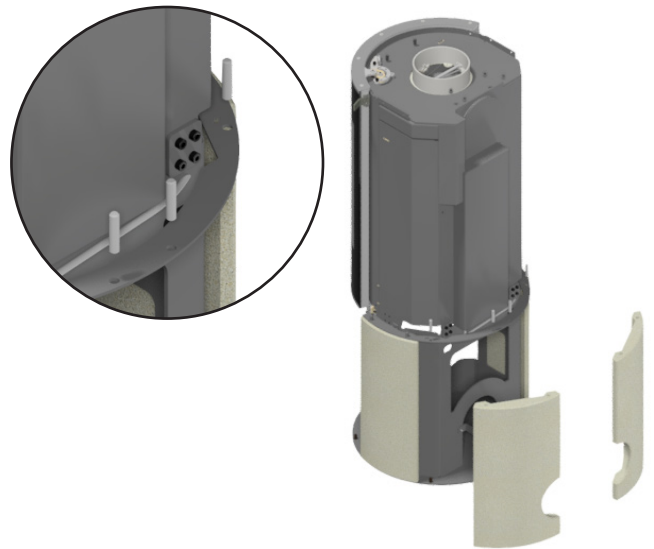
**INSTALLATION DES PIERRES JUNO 160 L**

Placez le poêle à bois à son emplacement définitif. Le poêle à bois ne peut pas être déplacé une fois les pierres installées, car celles-ci risquent de se briser si elles sont soumises à une pression. Suivez ensuite les étapes suivantes pour installer les pierres. La procédure est la même, qu'il s'agisse d'un modèle avec ou sans vitre latérale.

Placez les pierres latérales sur les goupilles de la plaque de base. Installez les pierres latérales à l'aide des fixations en acier et des goupilles fournies. Fixez ensuite les fixations au poêle à l'aide des deux vis.



Placez les pierres arrière sur les goupilles de la plaque inférieure et fixez les pierres supérieures en insérant 4 goupilles dans l'anneau en acier.



**SORTIE SUPÉRIEURE**

Les pierres de la couche centrale sont placées sur les goupilles de l'anneau en acier. Les ferrures en acier sont montées sur le dessus du poêle. Veillez à ce que les surfaces de contact soient bien en prise.

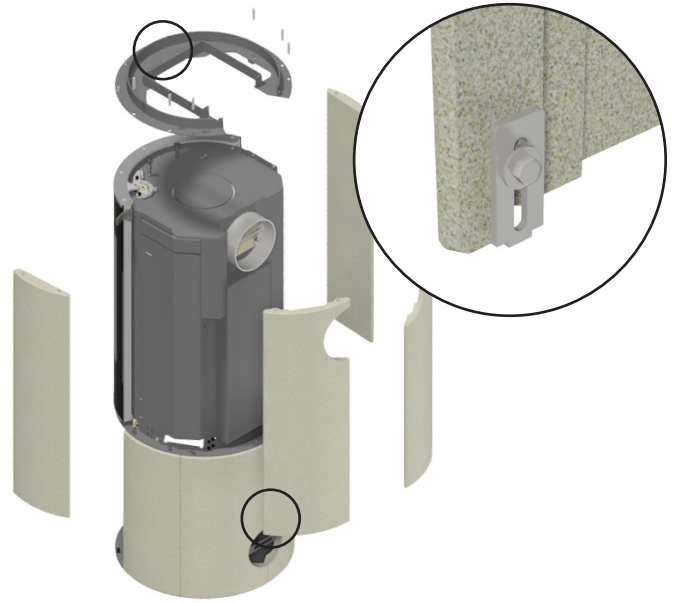
L'espace entre la porte et la ferrure peut être ajusté à l'aide de ces deux vis. Cela s'applique aussi bien à la sortie supérieure qu'à la sortie arrière.



FR

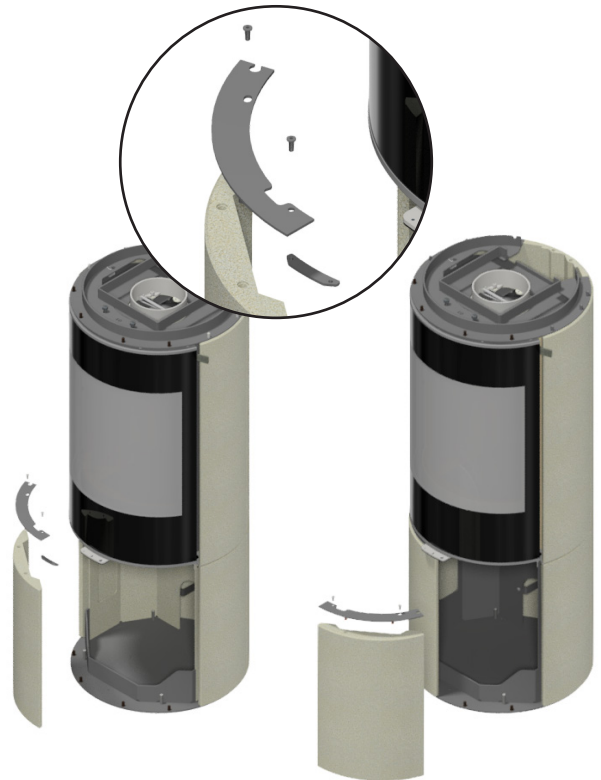
**SORTIE ARRIÈRE**

Commencez par placer les pierres arrière dans la couche centrale, au-dessus des goupilles de l'anneau en acier. Les pierres arrière sont équipées de deux ferrures de verrouillage. Elles se verrouillent en desserrant le boulon, après quoi la ferrure de verrouillage peut être enfoncée dans les fentes de l'anneau inférieur. Resserez le boulon. Montez ensuite les pierres latérales. Les ferrures en acier sont montées sur le dessus du poêle. Assurez-vous que les surfaces de contact s'engagent correctement.

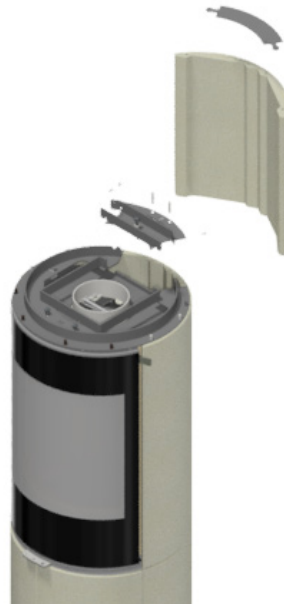


Commencez par monter la pierre avant gauche. Vissez les deux ferrures ensemble et placez-les sur la pierre. Placez la ferrure et la pierre sur la plaque de base et fixez la ferrure au poêle à l'aide de l'autre vis.

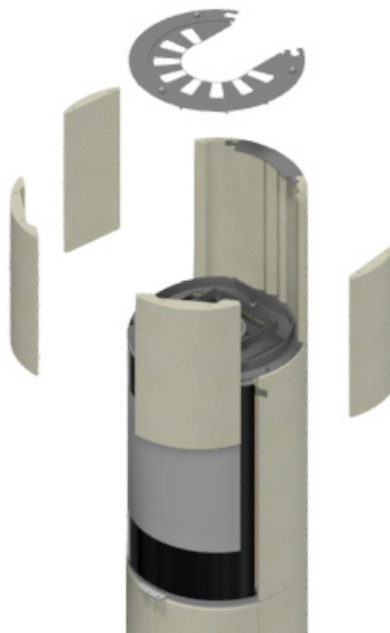
Montez ensuite la pierre avant droite. Placez la ferrure sur la pierre et fixez-les sur la plaque de base. Fixez la ferrure au poêle à l'aide des deux vis.



Pour installer les pierres arrière supérieures, fixez le support sur le dessus du poêle à l'aide de quatre vis et deux goupilles. Placez les pierres et maintenez-les ensemble en fixant le support sur le dessus des pierres.



Pour installer les pierres supérieures restantes, placez les pierres sur les goupilles du support en acier. Fixez ensuite les pierres à l'aide du support en acier supérieur.

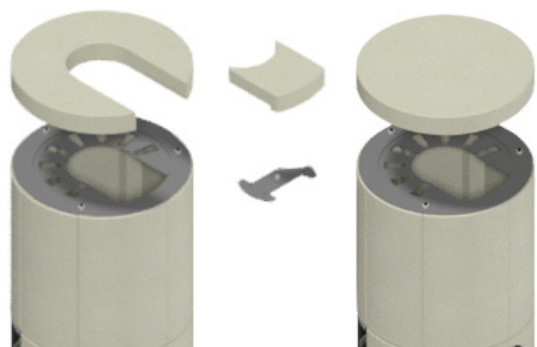


Placez la plaque supérieure sur les vis de guidage dans le support en acier à l'aide des trous situés dans la partie inférieure de la plaque supérieure.

En cas de sortie par le haut, le revêtement en acier doit ensuite être monté dans la fente de la plaque supérieure. Placez la petite partie de la plaque supérieure sur le support.

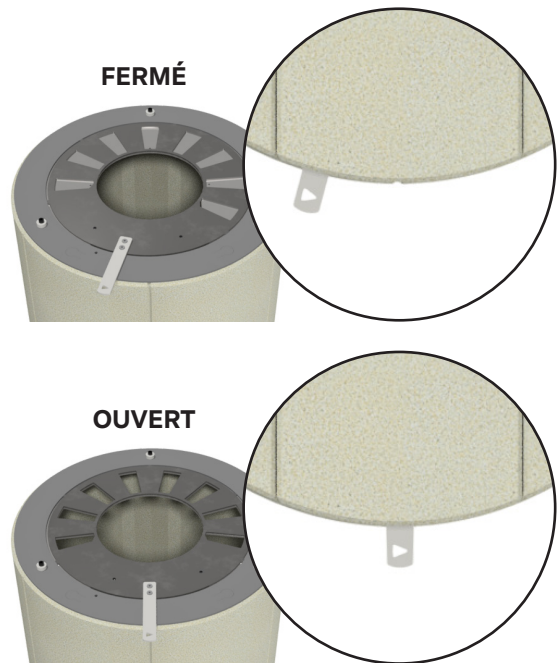
**SORTIE SUPÉRIEURE**

**SORTIE ARRIÈRE**



**CLAPET DE CONVECTION**

Le poêle peut être acheté avec un clapet de convection sous la plaque supérieure dans un modèle 160. Veillez à ce que la convection supérieure soit fermée lors de l'allumage afin d'assurer un chauffage plus rapide. Lorsque le poêle est bien chaud, ouvrez la convection supérieure et la chaleur se diffuse dans la pièce.



**MODIFICATION DE LA POSITION DE LA PLAQUE SUPÉRIEURE**

La plaque supérieure peut être montée sans espace entre la plaque supérieure et le poêle si aucun registre de convection n'est installé.

Retirez la plaque supérieure et desserrez les trois vis, une à la fois. Retirez la douille et remontez la vis. La plaque supérieure peut ensuite être remontée.



**REMARQUE !**

Ne retirez pas toutes les vis en même temps.



**COUVERCLE DE PRISE D'AIR**

Le couvercle de prise d'air n'est pas installé à la livraison et peut être installé à l'aide des vis fournies une fois les pierres installées.

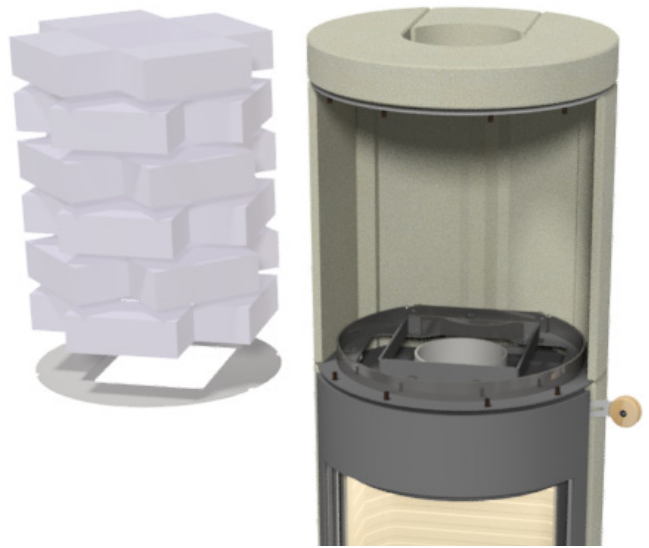


**PIERRES D'ACCUMULATION DE CHALEUR**

Il est possible d'installer des pierres d'accumulation de chaleur dans le poêle. La hauteur de votre poêle détermine le nombre de pierres qu'il peut contenir. Placer les couches à 45 degrés les unes des autres.

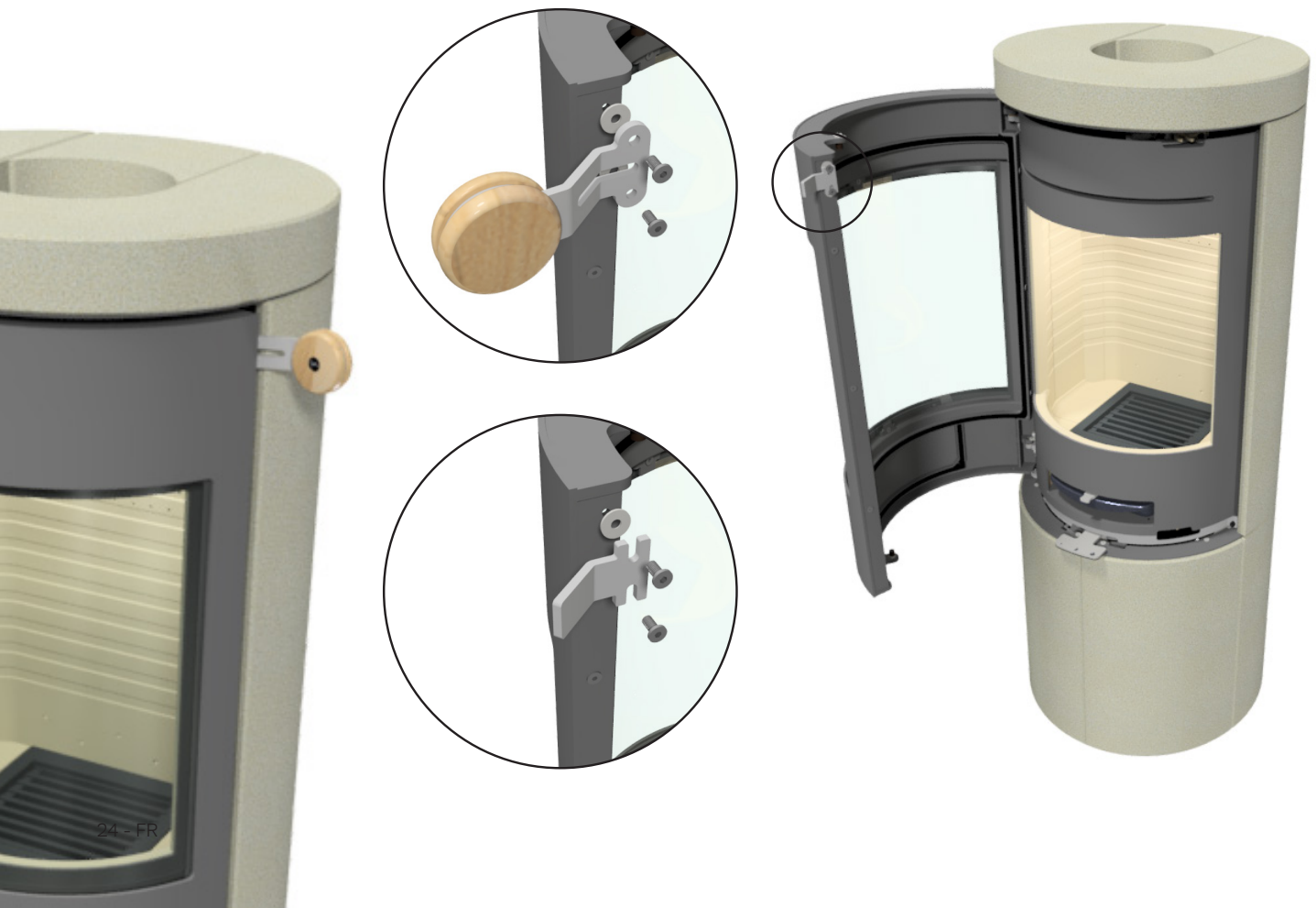
Juno L 120 - x

Juno L 160 - 72 kg. équivalent à 24 pierres



**MONTAGE/CHANGEMENT DES POIGNÉES**

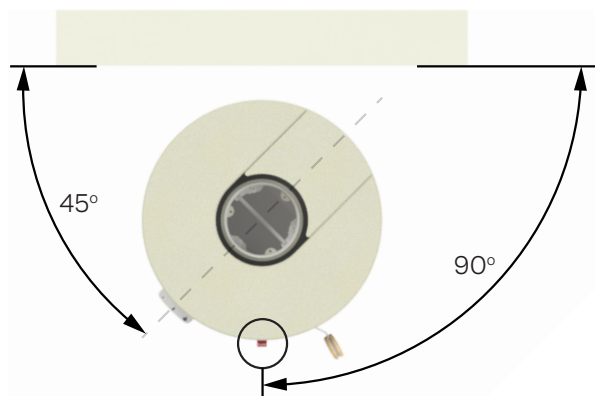
À la livraison, la cuisinière est équipée d'une poignée temporaire. Celle-ci s'enlève en retirant les vis. La nouvelle poignée peut alors être montée sur la cuisinière à l'aide des vis.



## BASE PIVOTANTE

Le poêle est disponible avec et sans base pivotante. Si le poêle est livré avec une base pivotante, la base pivotante doit être montée sous le poêle et bloquée avec 2 vis de transport (vis à ailettes).

Attendez que le socle pivotant soit correctement réglé avant de monter les pierres de façade.

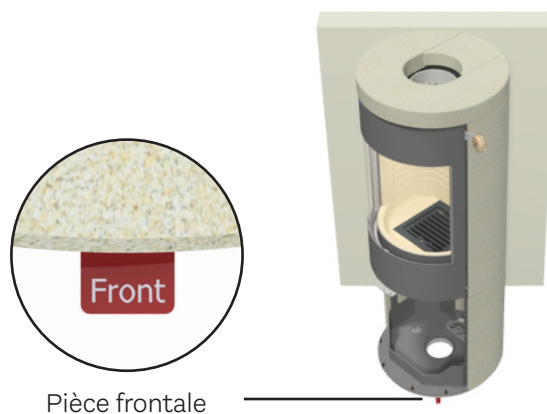


La pièce en plastique marquée « FRONT » indique le point central du poêle et est placée à l'avant du pied pivotant. La pièce doit dès lors être perpendiculaire (90°) par rapport au mur lors de l'installation. La pièce se retire ensuite en la tirant délicatement.

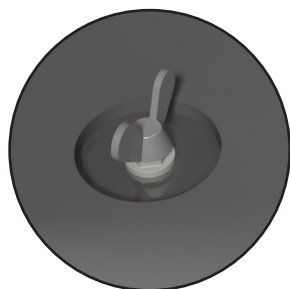
La base pivotante peut être réglée :

- pour pivoter sur 90° (45° de chaque côté) - (réglage à la livraison)
- pour pivoter sur 360°

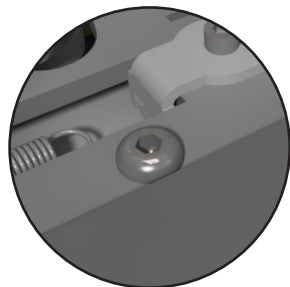
Pour faciliter l'installation, le poêle est tourné de 45° vers la gauche à la livraison. Cela permet un accès plus facile aux vis de transport qui doivent être retirées après l'installation.



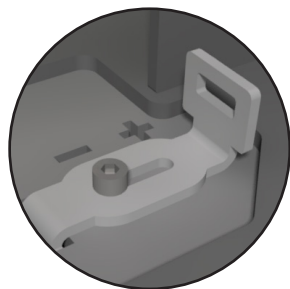
Quand le poêle est en place, la sécurité de transport doit être retirée. La base pivotante est ainsi débloquée.



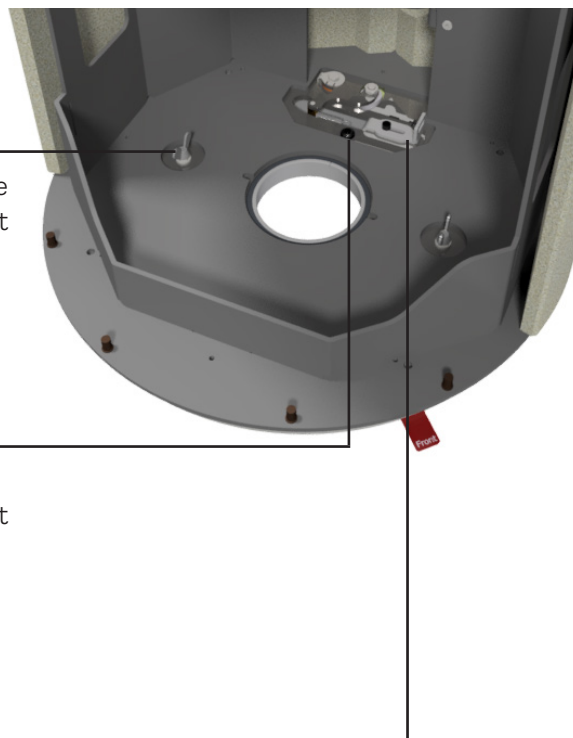
Retirez les deux vis à ailettes. Le poêle peut maintenant pivoter sur 45° de part et d'autre.



Installation de la base pivotante à 360°  
Retirez la vis de blocage. Le poêle peut maintenant tourner librement.



Le verrou de la base pivotante (ressort) peut être serré en desserrant la vis pour ajuster le support. Déplacez le support vers le + et n'oubliez pas de serrer la vis.



Lorsque le poêle est installé dans une structure où de l'air de combustion direct est requis, l'air extérieur doit être raccordé au poêle depuis l'extérieur. Tous les poêles à bois RAIS/ATTIKA ont la capacité d'injecter de l'air extérieur.

Nous appelons cet approvisionnement en air « AirSys-

tem ». L'arrivée d'air dans le système peut être dissimulée en l'installant dans le plancher ou la paroi derrière le poêle. Si vous commandez un poêle équipé du dispositif AirSystem, celui-ci sera installé avant la livraison. Il vous suffira ensuite de le brancher à la maison.

La longueur maximale du tuyau flexible est de 5 mètres.

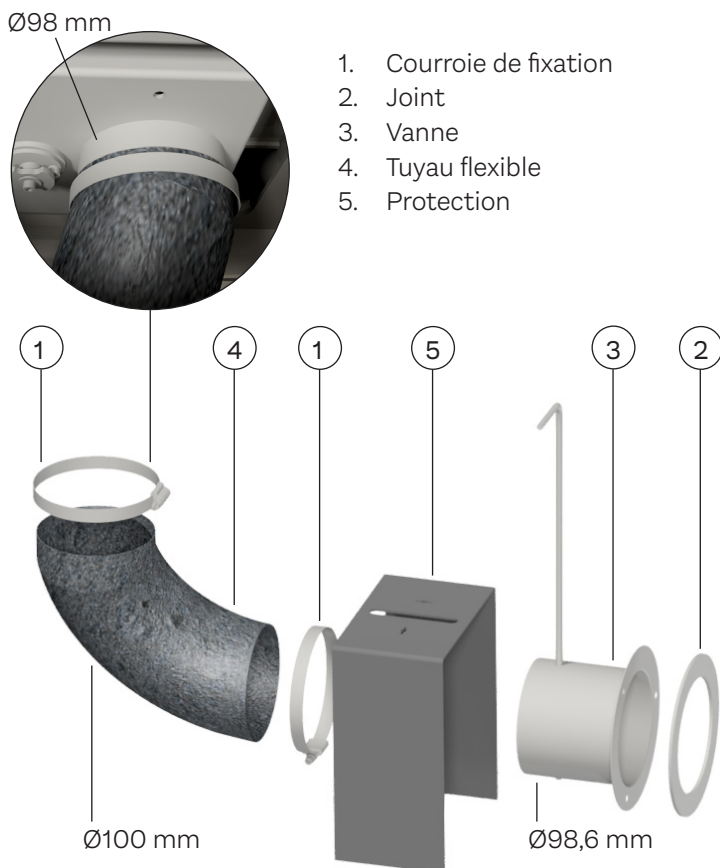
## REMARQUE!

Dans les pays où la législation n'autorise pas la fermeture de l'alimentation en air, la plaque d'amortissement de la vanne d'air doit être retirée.



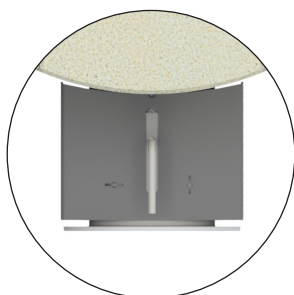
## RACCORDEMENT D'AIR À L'ARRIÈRE

Lors de l'achat d'un poêle équipé d'un raccord d'air arrière, assurez-vous que le collier (1) et le tuyau flexible (4) sont montés sur le raccord dans l'amortisseur. Retirez le couvercle arrière et installez les pierres. La pierre avant peut être laissée en place pour une meilleure visibilité lors du raccordement de l'AirSystem dans l'habitation. Tirez le tuyau flexible (4) par le trou de la pierre arrière. Montez la vanne d'air (3) et le joint (2) sur le mur au-dessus du trou menant à l'extérieur. Montez le tuyau flexible (4) et le collier (1) sur la vanne d'air (3). Montez ensuite le couvercle (5).

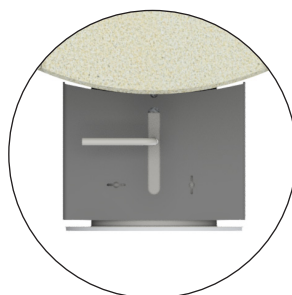


1. Courroie de fixation
2. Joint
3. Vanne
4. Tuyau flexible
5. Protection

Ouvrir la vanne d'air



Vanne d'air fermée



Il est important qu'il ne soit pas plié et replié dans les coins, de sorte que le tuyau s'affaisse et que le flux d'air ne puisse pas passer comme prévu.

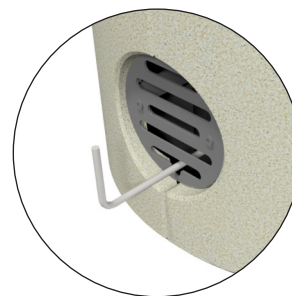
Si l'alimentation en air se trouve à 5-10 mètres du poêle, utilisez plutôt un tuyau flexible de Ø120 mm.

Le clapet d'air doit être placé en position ouverte pendant l'utilisation pour permettre à l'air extérieur de pénétrer dans le poêle. Si le poêle n'est pas utilisé pendant un certain temps, vous pouvez fermer le clapet d'air pour empêcher l'air froid de pénétrer dans la pièce d'installation.

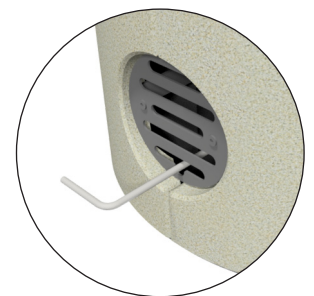
### RACCORDEMENT D'AIR EN BAS

Si vous achetez un poêle dont le raccordement à l'air se fait par l'arrière, assurez-vous que la bande de fixation (1) et le tuyau flexible (4) sont montés sur l'embout de l'amortisseur. Placez ensuite la vanne d'air (3) et le joint (2) sur le trou de la plaque de base. Installez le joint (5) sur le trou menant à l'extérieur. Si le poêle est équipé d'un socle pivotant, utilisez le joint (6) à la place. Fixez les pierres. Vous pouvez attendre avec la pierre avant afin d'avoir une meilleure vue lors du raccordement de l'AirSystem dans la maison.

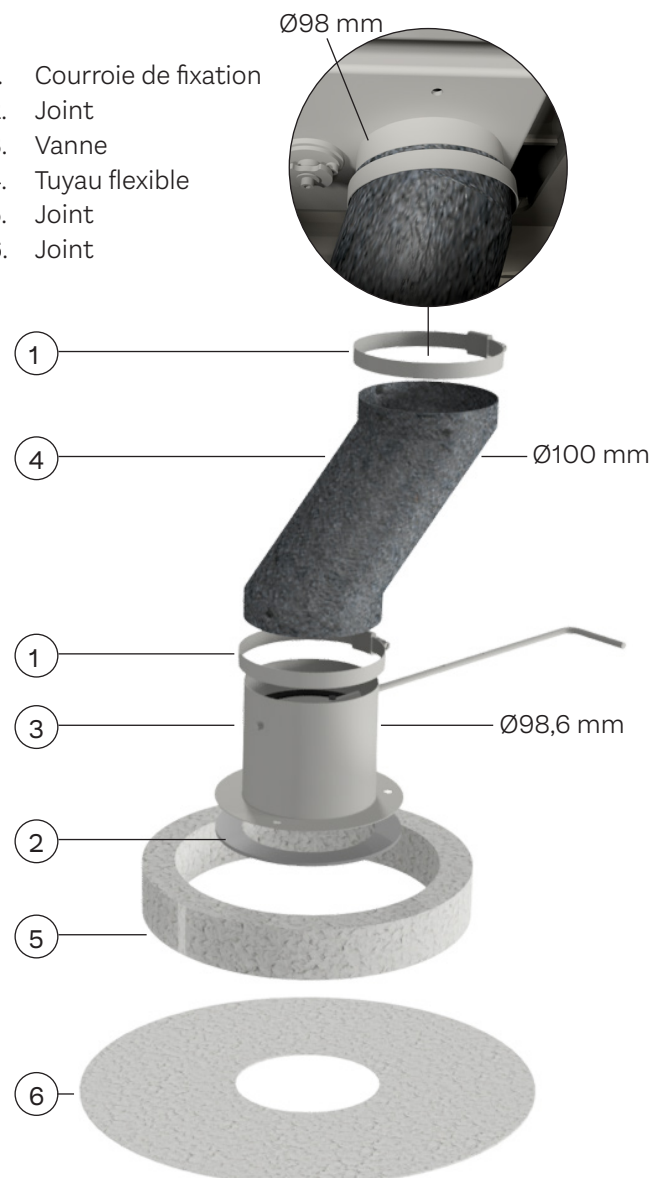
Ouvrir la vanne d'air



Vanne d'air fermée



1. Courroie de fixation
2. Joint
3. Vanne
4. Tuyau flexible
5. Joint
6. Joint



## NETTOYAGE ET MAINTENANCE

Il est important que le poêle soit nettoyé et entretenu à l'intérieur comme à l'extérieur. Pour ce faire, le poêle doit être froid. Le poêle doit être vérifié par un ramoneur une fois par an. Avant une nouvelle saison de chauffage, il convient de toujours vérifier si la cheminée et le raccordement à l'évacuation des fumées sont bien dégagés. Vérifiez l'éventuelle présence de dommages tant à l'extérieur qu'à l'intérieur du poêle, en particulier sur les joints et les plaques d'isolation thermique (vermiculite).

Le revêtement de la chambre de combustion protège le poêle contre la chaleur dégagée par le feu. En raison des importantes fluctuations de température, des fissures peuvent apparaître dans le revêtement de la chambre de combustion. Celles-ci peuvent rester plusieurs années, mais le revêtement devra être remplacé si elles commencent à s'effriter. Les plaques sont placées librement à l'intérieur de la chambre de combustion et peuvent être facilement remplacées par vous-même ou votre revendeur. Pour des instructions détaillées sur la manière de remplacer les plaques ou de les retirer pour nettoyer les carreaux, veuillez consulter le manuel d'utilisation.

Les charnières et les serrures des portes doivent être lubrifiées en fonction des besoins, mais il est important de le faire régulièrement pour éviter toute apparition de dommages. Nous recommandons d'utiliser uniquement notre spray lubrifiant, car l'utilisation d'autres produits peut entraîner la formation d'odeurs et de résidus. Contactez votre revendeur pour obtenir ce lubrifiant.



## OBTURATION DE L'ENTRÉE D'AIR

Le couvercle de l'entrée d'air, situé à l'arrière du poêle, doit toujours être accessible. Le poêle a besoin d'un apport d'air permanent et suffisant pour brûler de manière optimale et sûre. Il est donc important que le couvercle d'entrée d'air ne soit pas bloqué ou fermé, car le poêle aspire notamment l'air de la pièce par ce biais.









Référence de l'article: 4716520FR



**RAIS**<sup>®</sup>

RAIS A/S  
Industrivej 20  
DK-9900 Frederikshavn  
Danemark  
[www.rais.com](http://www.rais.com)

**attika**<sup>®</sup>  
FEUERKULTUR

ATTIKA FEUER AG  
Brunnmatt 16  
CH-6330 Cham  
Suisse  
[www.attika.ch](http://www.attika.ch)